



#### جدول المحتوبات

1	جدول المحتويات -
ة لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة ٢	عن الشركة العراقيا
ى الأدارة ٣	ر سالة ر نيس مجلس
في٤	تقرير المدير المقوم
أسدة	مر اجعة النتائج الرز
يَّةً والمناسبات خلال عام ٢٠١٣	اهم الاحداث الدنس
V	بناء القدر ات ـــــ
۸	التحدي المستمر
رون و التعاون المستمر ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	شركاؤنا و المستثمر
4	
٩	
1.	
ستغيدين	
14	
17	
<ul> <li>١٣</li></ul>	شكة اقراض الشر
10	الأمتداد الحغر افي
، قروض الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة المحدودة	قصص نحاجات الو
المائت .	تقرير مراقب الحس
أت المبتقل في الحيابات الختامية للبينة المالية المنتبية ٢٠١٣	و أي مد أقب الحساد
بأت المستقل في الحسابات الختامية للسنة المالية المنتهية ٢٠١٢	الميذ انبة العامة كم
پهٔ ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	سان العمليات الحاد
۲٤	
ئوق الملكية	كشف التغد ات بحد
**	كشف التخصيصات
ت الضريبة ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ	
الثابيّة و الإندثار	
منوحة ، كشف الاستثمار ٢٩	
لشفَ النقود	
شف الاير ادات ــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
شف المُسْتَاز مات السلعة	
الخدمية	
الاخرى	
نشاط الشركة ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
79	





الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة



#### الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة المحدودة

#### رۇيىتىنا

قيادة عملية أبتكار خدمات مالية للمشاريع الصغيرة والمتوسطة في عموم القطر.

#### المصارف المساهمة المؤسسة للشركة



ان تتولى الريادة في مجال التمويل للمشاريع الصغيرة و المتوسطة من خلال تقديمها لمنتجات انتمائية جديدة والتمويل المستقر، و بوأسعار فائدة تشجيعية على القروض مع توليد بحرامج اقراض تستهدف جميع شرائح المجتمع وفي مختلف القطاعات وكما تدعم الشركة أفضل الممارسات في مجال توليد القروض، و تعتبر النموذج المحفظ الذي يساعد في تسريع مشاركة المصارف العراقية الخاصة مباشرة لدعم نمو المشاريع الصغيرة والمتوسطة ومن خلال تبني الشركة برامج التمويل المستدام فابها تفتح الإبواب للاستقطاب والتعاون المستقبلي مع الجهات المائحة دولية وحكومية من اجل تنشيط القطاع الخاص في العراق.





#### حضرات السيدات والسادة اعضاء الهيئة العامة المحترمين .. السلام عليكم ..

يسعدني ويشرفني أن اتقدم اللكم بالشكر و الامتنان للدور الكبير الذي تقومون به في دعم واسناد هذا النموذج القريد الذي ساهمتم بتأسيسه واعتماد تشاطمه مذا اليوم الاول و هو شـــر كنكم العراقـــية لتمويل المشــــاريع الصغيرة والمتوسطة.

و بمناسبة مرور خمسة سنوات على تأسيسها فاننا نفتخر بـأن مصار فنا المساهمة الان هي المصارف التي تتميز في تنفيذ بر زنامج الشركة الخاص بتمويل المشاريع الصغيرة و المتوسطة حيث تم منح ما يقار ب ٢٩٠٠ قرض ويحفظة أقر اضية تقدر ب ( ٢٦ مليون دو لار ) وبتشغيل ما يقارب ٢٠٠٠ وظيفه مباشر و وغير مباشرة.

و نحن بدور ناندعو الى دعم هذه المؤسسة ليس فقط من قبل مصار فنا الخاصة بيل من قبل المؤسسات المالية الدوليه و الجهات الحكومية لما لهذه الشبركه من دور اساسي في عملية بيناء القدرات العاطله و تعلوي جزء مهم من القطاع الخاص و امتصاص البطاله و تحقيق التمويل المستدام.



وديع نوري الحنظل رثيس الهيئة الاستشارية



و نود في هذه المناسبة ان نذكر بما ي<mark>دور حولنا من احداث</mark> مهمة ذات تاثيّر كبير ، فالربيع العربي الذي نحن فيه هو ليس ربيعا كما يعر فه العالم بل هو ظاهر ه <mark>لتمير المنطقة و خلق</mark> النز اعات السياسية و صو لا الى التجويع الفكر ي و هذم الشخصية العربية وزيادة العاطلين وايقاف عجلة النمو <sub>.</sub>

كما وان عدد سكان الوطن العربي قارب ال ٣٥٠ مليون نسمه اي ما يعادل ٥٥ من سكان العالم في حين ان الساهمة الفطية في الاقتصاد العالمي لا يشكل عرص ٢٥٠ و تعتبر هذه الفسية متفقضه عيث تمثل ٥٠٠ و فقط من حجم السكان الفعلي كما ان زيادة عدد المعادن بشكل كبير يزفّر سلبي في معدلات النمو ومعدل دخل الفرد الما الواحد كما ان عدد العطالين في الوطن العربي بقدر ب ٢٦ مليون عاطل مسجل اضافة الي ما تسجله السطالة الما تعد العطالين في الوظائف الحكومية حيث ان فرص العمل اصبحت محدودة جدا و الأمر اخذ بالأزدياد علما بأن هذه الظاهرة عالمية وليست اقليمية.

من هنا اصبح للشركه وبر نامجها دورا متميز او فاعلا في معالجه جزء من مشاكلنا الاقتصاديه والتي تكمن في تمويل الشريحة الفعالة في المجتمع واسنادها لتتمكن من استثمار طاقاتها في البناء و التنمية. ختاما اوجه شكري الى كل من مساهم في انجاح هذه الشركة كما اتوجه بالشكر و الامتنان الى البنك المركزي

هنده او چه بستري ايي من من سندم هي انجاح صده مسترية حمد انو چه پاستدر و اه مسان مي استند انفر دري. العراقي از قده مسيرة هذه الشركة ودعمها سائلين المولي ان يمنحنا المقدر ه لتحقيق ما هو افضل بما فيه الخير للجميع وللندنا العزيز .



#### تقرير المدير المغوض

#### نظرةعامة

السادة اعضاء الهيئة العامة المحترمين

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

خمس سـ فو ات مضت على تأسـيس شــر كتنا العراقــية لتمويل المشـــار يع الصـغيره و الفتو سطة حيث بدأت كحلم كان البحض يرا من منظور الثقاؤل والبحض الاخز كان هناك منظور الثقاؤل والبحض الاخز كان يقتله منظور المنافقة الي وبيئة مشحونه بالتقافة الى الاز مات العالمية مشحونه بالتقافة الى الاز مات العالمية التي مستوفة على تسببت في اتفاذ جانب التدفقظ في عطيات الإنشان اضافة الى فرض شــروط صعبــه صار مه على المصارف الخاصة لحــماية (رؤس الأموال وودائع الجمهور والمستقيدين) من الهزات وسوء ادارة المؤسسات المالية التي تمثل عصب الاقتصاد

العراقي. لم يحظ دور

لم يحظّدور المشاريع الصغيرة والمنوسطة في اي وقت مضى من تأريخ العراق الطويل بالاهمية التي يحظى بها الان لتحفيز الاقـتصاد العراقـي وتطوير الحـيا التجارية وتوليد الوظائف الجديدة وتحقيق الاز دهار للبلد وشعب وزرع الثقـة في العيش نحر الافضل.



وسام نوري سكمن المدير المفوض

و انتا إمناسية اصدار التقرير السنوي الخامين نؤك استمر ان نواح هذه الشركة في تنقيذها لبر لمح اقــر اضن المشاريع الصغير، دو المقرسطة التي اصبحت من اهم الموضو عات التي يهتر بــها كل حكومات العالم لما لها من تأثير. كبير في استقر از الاوضاحا الاقتصاديه والاجتماعه والسياسية على حد مواء.

واسهاما من شركتنا في تخفيف الضغط على المقترضين والمستفيدين من ابناء شعبنا الكريم فاتنا نسعى دائما الى تقديم افضل البدائل لغز من تحقيق الاستفادة لاكبر حدد ممكن وتحقيق العدالة الاجتماعية فقد تقرر تخفيض الرسوم الادارية التي تتفاضاها الشركة على التخصيصات الخاصة بعنصة يتجارة واتماء من £ % إلى ٣ % وبالنسبة السرنامج دعم المجاهي المحرومة و ١ % بناء على محددات اسعار القائدة السائدة.





#### مراجعة النتائج الرئيسية

لقد بلغ حجم محفظة القروض التجميعية المسجلة كما في ٣١/١٢/٢٠ (٢٦) مليون دو لار بزيادة قدر ها ٤٢ % عن العام الماضي. اما عدد القروض الإجماليه فقد بلغ ١٩٠٠ قرض اي بزيادة قدرها ٤٠ % عن عام ١٢ - اما حجم المشاركة من قبل المصارف المساهمة فقد بلغ في نهاية عام ٢٠١٣ ( ١٦،٧٠) مليون دو لار اي بزيادة قدرها (٨٨) عن العام الماضي حيث اعتمدت المصارف المساهمة في زيادة قروضها برفع نسبة الشاركة في القرض.

و تَجِدر الاشارة الّي أن النتائج أضهرت أرتفاعا يسيطا قياسا بالسنوات الماضية وذلك نظر العدم وجود مصادر تمويل جديدة حيث كان من المتوقع أن تحصل الشركة على مبالغ جديدة من المؤسسات الحكومية تغرض تحدامها في بر امج الشركة ذات الخدمة المجتمعية المصرفية ولكن للأسف لم يحصل ذلك بسبب عدم استقرار الظروف السياسية في البلاد

	عدد القروض	حجم التمويل	حجم القروض	حجم المشاركة
7.17	7.4.7	۱٦,۸ مليون دولار	٥,٤٤ مليون دولار	۹٫۲ مليون دولار
7.17	۳.۹۲.	۱٦,۸ مليون دولار	٦٣ مليون دولار	۱٦,٧ مليون دولار
نسبة الزيادة	٤٠٪.		£ 4%	A1%





#### اهم الاحداث الرئيسية والمناسبات خلال ءام ٢٠١٢

بداية عام ٢٠١٣ اكمل مشروع تجارة التابع للوكالة الامريكية للتنمية الدولية مهامه الفنيه والاداريه وسلم
 ادارة الشركة كل الصلاحيات المتعلقة بادارة مصادر التمويل المستلمه من قبل الشركة وتتفيذ الخطة الاستراتيجية
 للشركة .

الانتهاء من اعمال التدقيق للمنح المسئلمه بو إسطة شركة تدقيق الحسابات العالمية (Grant Thornton)
 حيث رفع التقرير (النهائي إلى الجهات المتأحة وكانت النتائج ممثازه ومطابقة للمعاير الدولية واثبتت الشركة حسن استخدام هذه التخصيصات وفق البراحج المخصصة لها.

- انتقال الشركة الى موقعها الجديد لتكون قريبة من الادار ات العامه للمصارف المساهمة و امكانية التواصل و المتابعة بشكل متجانس و منظم

عقد الاجتماعات الدوريه للهيئة الاستشارية المتعلقه بالمصارف المساهمه الثمانيه ومتابعة نشاطات وحدات الاقراض الخاصه بالمشاريع الصغيرة والمتوسطة وتقيم اداء هذه الوحدات ووضع الخطط اللازمة لاستمر ار عمل الشركة في نشاطاتها الرئيسية وعرضها على المساهمين لدراستها واتخاذ القرارات بشانها.

-النّهاء اجراءات زيادة راس المال الى ٤٠٠٠٠٠٠ ؟ ٤٧٠٤ ( اربعة مليارات وسبعمانة واربعه مليون دينار ) من قبل دانوة تسجيل الشركات

تفعيل خدمات جديدة في بر نامج نقود الخاص بتبادل المعلومات الانتمانية والاستفادة منه في اعداد التقارير الشهريه الخاصه بكل مصرف واعداد جداول احصائية للاستفادة منها بشكل دقيق .

الشهرية الخاصة بكل مصرف و اعداد جداول الخصائية للاستفادة منها بسكل تعيق . -الاستمرار في بر تامج دعم النساء المشمو لات ينظام الرعاية الاجتماعية بالتنسيق مع الجمعية الدولية للصليب

· المشاركة في المؤتمر المقام من قبل رابطة المصارف العراقية في بغداد.

المشاركة في مؤتمر أتحاد المصارف العربية في بيروت بمناسبة "مرور اربعين عام على تأسيسه. عرض نشاطات الشركة في المؤتمر ات والمحاقل الدولية والمشاركة في تقديم المقترحات التي من شأنها معالجة: بعض معوقات العمل المصرفي والانتماني .





#### بناء قدرات

بالاضافة الى استخدام تُقنية الحسابات بنظام ( Quick Books) المتميز بالنقة والسرعة واستخر اج الكشوفات والنقارير الحسابيه بسرعة فياسية.

<mark>كما و تق</mark>و م<mark>شر كتكم بـال</mark>تو اصل مع المؤسسات الإكاديمية و التطويرية العالمية للاستفادة من كل الإمكانيات العلمية الحديثة وضمان التو اصل مع العالم الخارجي.





#### التحدى المستمر

شاتها شأن كل الممارسات الجديدة التي قد تلقى ترحيبا او رفضا فأن اطلاق برنامج اقر اص يعتمد على استخدام الطرق الحديثة في الانتمان قد لاقى ويلاقى كثيرا من التحديثات فيناك الظروف غير الطبيعية التي يعربها البلد من (سياسيه و اقتصاديه و اجتماعية واعمال عقد وممارسات طائفية) تسبيت في صعوبة العمل المصرفي و از دياد درجة المخاطرة حيث تكرّ السياسات الاقتصادية الحكومية في ظروف الاقتصاد الكي و تنديدب سعر الصرف و وضع التجارة الخذرجية مينياسات اللذو معالجة التضديد و السياسات المالية التي وتركز في الوض و الطلب.

كما ان هذاك مخاطر خاصة بالسوق تشمل درجة المناقبة من حيث نوع الغثمة وحصة المصرف في السرق و نوم سرق الخدمة اصافة الى سوق التداول ومخاطر القطاع للمقترض كل هذه الأمور اصبحت تشكل تحديا كبير او عانقا امام العمل المصرفي وخاصة للقطاع الخاص الذي يخضع دائما الى القوائين والتشريعات الحكومية التي تشكل عائق امام التطور والاتساع.

<mark>كما</mark> ان ضعف الاستعلام الانتماني في المصار ف و الذي يشكل اكبر مشكلة في السياسة الانتمانية التي تعتمد على اساس قاعدة بيانات تسهل من عملية المنح و المراقبة و تزيد من حجم الانتمان و تقلل من خطر سوء الاختيار .

#### شركاؤنا والمستثمرون والتعاون المستمر

ان العلاقة الطيبة والمبنية على الاحترام والثقة فيما بين الشركة وبين شركاؤنا المصارف المساهمة الخاصة وبين الجهات القطاعية الراحية التي يمثلها البنك المركزي العراقي وكذلك الجهات الدولية المانحة التي قدمت كل من الدعم المالي والتقني والاداري للشركة وساهمت وبشكل كبير وفعال في تطور اداء الشركة واستمرارها في تحقيق تناتج مقرحة يقتخر بها كل الإطراف المعتبة.

بالإضافة الّي الجهات الحكومية التي <mark>قد تكون يوما راعية او مستثم</mark>رة وهذا يمثل طموحنا ونذكر من هذه الجهات. الهيئة العامة للأستثمار وامانة مجلس الوزراء ومجا<mark>لس المحافظات</mark>.





#### مميزات الشركة

ديمكن القول بأن هذه الشركة هي نموذج متميز كونها قد جمعت بين الهنف الربحي الذي يكون اساس نجاح الشركات
عمو ما والهنش المجتمعي الذي يحقق الخدمة الاجتماعية التي تحقق وسيلة العيش الكريم و الرزق الحمائل الشريحـــة
المستفيذة الا وهي اصحاب المشاريع الصغيرة و المتوسطة و الذين يشكلون نسبة ٢٠ ٣ من النشاط الخاص و لاسيما ان
هزالاء هم الذين تعطلت اعمالهم بسبب الظروف الاضفية التي مر بها البلد.

٣- أن نجاح البرنامج الذي قامت من لجله الشركة فتحت آبو اب كثيرة اماية المنظمات الدولية حديث يلاقي هذا البرنامج اهتماما واسعامن مؤسسات مالية كبيرة و توجد رغبة شديدة في الإطلاع على تجربة الشركة وعملها في مصارف القطاع الخاص و استعداد تلك المؤسسات للعمل مع الشركة وعن طريق المصارف المساهمة كونها تمثل عصب الاقتصاد وتتميز بامتلاكها الاموال والقادة على العمل والكولض.

٣- انتشار شبكة الفروع المصر فية في العراق بكل اجزاءه (الشمال والوسط والجنوب) كان له الدور الفعال في انتشار هذا المفهوم و تحقيق الإستفادة لعند اكبر من المقتر ضين المشمولين.

عُ استخدام الشركة لإسلوب الرقابة على القروض واعداد كشوفات وتقار بر احصائية يمكنها من السيطرة على حركة القروض واكتشاف نقاط الضعف والقوة وذلك ببرنامج (تقود) الذي تم بناءه وتشغيله بجهود العاملين في الشركة دون الاستعداثة بأي جهه خارجهة ويدون اي تكاليف تذكر.

 ان مساهمي الشركة هي مصارف ملتزمة بالقوانين و التعليمات التي تصدر من المؤسسات القطاعية و ذات ادارات مصرفية من ذوي الخيرة و السمعة الجيدة.

#### نظرتنا للمستقبل

هذاك عدة افكار وخطط مطروحة وبالتداول مع المساهمين في توسيع افاق عمل الشركة من حيث امكانية توجيه الفرص الاستثمارية و اندالها في بسر نامج التمويل للمشاريع الصغيرة و المتوسطة الذي يثميز بـاهميته في تحقيق الإستقرار الاقتصادي و القضاء على البطالة بنوعيها الحقيقية و ا<mark>لمقنعة و هناك اتصا</mark>لات مستمره مع جهات دولية ومطية ينذا الخرض

وقد تبلورت من خلال اللقاءك فكرة الأنشاء صندوق مخصص للقروض المجتمعه ( Syndicated Loan) في ما بين المصارف الخاصة ومصرف التجارة العراقي ووضع الية للعمل في كيفية الشياء الصندوق ونوع المسياركة وتشكيل لجان مشتركة لدر اسة القروض الكبيرة وتحديد كيفية المنح والتسديد مع نوع الضمانات اللازمة لكل قرض.

كما ان هناك خطة لتحويل الشركة من محدودة الى مساهمة و زيادة رأس المال من خلال تحويل جزء من <mark>المنح المستلمة</mark> و مشاركة المصار ف بجزء مماثل في هذه الزيادة.

> ثم هناك خطة آخرى لتحويل الشركة المساهمة الى مصر ف يختص بتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة وتحت اشراف البنك المركزي العراقي وبموجب الظوابط والتعليمات.

و نحن نسعى مع شـر كاونا المصار ف الخاصة الى تحقيق كل ما هو جديد ومثمر و يصب في مصلحــة الجميع و نحــن متفاتلين بأن الجهود الخيرة و الموحدة سوف تحقق الكثير من النجاح والتقدم و الازدهار .



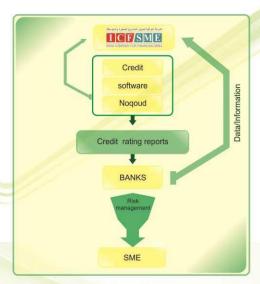
#### نظام نقود وتبادل المعلومات الانتمانية

اهم ما يعيز العمليات المصر فية هو السرعة والذقية والكشوفات الحسابية والاحتصانية وان ذلك يتطلب انظمة تتلائم مع نوع النشاطو كمية المعلومات وكيفية الاستفادة منها.

ومنذُ عالم ٢٠٦١ قامتَ الشّركة العراقية لتُمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة بتصميم برنامج ( نقود) و هو برنامج متخصص لمتابعة القروض المعنوعة على برنامج الشركة وتغييم عمليات الاقراض بشكل الكثروني بسايتفق مع تنفيذ سناسات إنقاقات الشركة مع المصارأ في المساهمة .

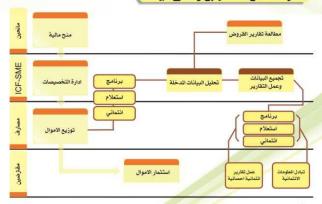
و في عام آ۲۰۱ ثم تطوير البرنامج ليبكن المصارف المساهمة بيرنامج الشركة من تقييم المخاطر الانتمائية المبنية على عملاء ثم التعامل سابقاً معهم عن طريق مصارف اخرى بشكل الكثروني و عن طريق انخال اسم او رقم هوية الاحوال المننية للعميل.

والمخطِّطاتُ المرفقة توضح الالية التي يعمل بها النظام وكيف تتم الاستفادة منه على المدى البعيد وتأثير ها على الاقتصاد الجزئي.





#### نظرة عامة عن المستغيدين و تدفق البيانات



#### الغواند المتحققة على المدى البعيد من نظام نقود





#### ادارة الاموال

ان ما لذى الشركة من امكانية فنية و تقنية مكنها من القيام القيامة عندمية القيام المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة لهذه المناطقة والجهات المائد

#### الاستشارات و التدريب

حيث أصبح للشركة كادر متمكن يستطيع تقديم الخدمات الاستشارية المالية و الفئية المصارف الخاصة و وحدات اقراضها و باحدث الطرق العلمية و كذلك أتتح فرص التعاون بيون المصارف العراقية الخاصة و بين المستثمرين في مجال عملية الحصول على تعولي بشكل قسر وض مصرفية او ودائع و استثمارات.



استشارات و دورات تدريبية للمصارف

> معلومات ائتمانية للمساهمين

ادارة برامج ( الصليب الاحمر الدولي )





#### كبيث نعييل

تعمل الشركة العر اقية لتمويل المشاريع الصغيرة و المتوسطة كمؤسسة مالية وسيطة توجه التمويل من المنظمات الدولية والمكرومة والمستثمرين ومجالس المحافظات الي عدة مصارف تجارية عراقيية خاصة مساهمة في الشركة وبالتالي تقديمها الى المشاريع الصغيرة و المتوسطة على شكل قروض تسهم في دعم مشاريعهم وتطوير ها. و يبين انتاه هيكل المعل بين الشركة وجهات التمويل والشركاء الرئيسيون .



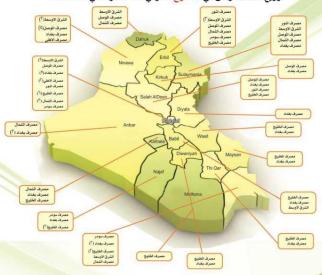




#### شبكة اقراض الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيره والمتوسطة المحدودة

ساهمت المصارف الخاصة الساهمة في الشركة بتمثيلنا في كافة المحافظات العراقية الـ ١٨ فقد قمت المصارف المساهمة فروضا الى كافة المناطق من خلال شبكة الفروع التي تمثلكها والتي يلغت ٩٩ فرع لـ ٨ مصارف مساهمة ، مما يوفر فرصه وصول بر امج الشركة الى جميع محافظات العراق مع طموحنا المستمر في تحقيق امتداد أوسع في المستقبل.

#### شبكة اقراض الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة و المتوسطة توزيع نشاط الاقراض في ٩٩ فرع مصرفي لـ ٨ مصارف في ١٨ محافظة



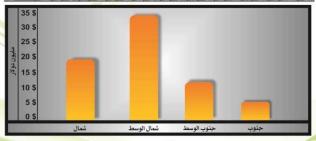


#### الامتداد الجغرافي

بوجود تمثيل جماعي في كافة المحافظات العراقية فقد قدمت المصارف المساهمة في شركتنا قروضنا الى كافة المناطق من خلال شبكة القورع التي تمتلكيا، وعلى كل حال، فقد تركز ٨٠/٥٠ من القروض المصروفة في محافظات الشمال و شمال وسط العراق، تتيجة وعي المواطنين بالنظام المصر في وكيفية الاستفادة منة نتوقع تحقيق أمتداد أوسع طالما أن المصارف تتوطأ كل تدريجيا في قطاعات جديدة .

جدول توزيع قروض الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة على فروع المصارف في المحافظات كما في تهاية تحيير 2013 بالإلى 2013 بالإل

	OTHER PERSONS	100	1115400000	DESCRIPTION OF THE PARTY OF THE	1000				2013						1000000	101		STATE OF THE PARTY		
	Ash		Baghi		Basr		Gul		IME		Mos		Natio		Non		Sum		TOT	
-	\$	#	5		5	#	5	#	5		5	#	5		5	#	- 5	#	\$000°s	#Loan
NORTH																				
Dohuk				2.6		- 6	145	5	193	22	1,451	103	- 40		283	20			2,071	15
Erbil	1,150	91		-24		- 4	114	3	1,826	163	532	31		100	480	45			4,102	33
Suleymaniya	4,043	274				-			145	20	179	16							4,368	31
Ninewah			78	5		3.6					3,635	299	65	6	321	43			4,099	35
Kirkuk	54		58	- 5				-	8	3	246	27			2				306	3
																-			\$14,945	1,17
NORTH CEN	TRAL.		7								- 3									
Salah Ad Din	1,888	113	59	.3		14		-		24	197	17		54		16		-	2,064	13
Diyala	-		401	8		3.0		- 4		-4		-4		- 4				-	401	
Baghdad	3,518	275	2,013	89	663	69	1,764	56	5,925	392	2,913	218	1,728	117	9,180	573	2,134	150	29,836	1,93
Al Anbar	- 4	-	652	57		-14		- 4	-	-		- 4		-	1,241	31		-	1,894	
			10000				- 7								-500				\$34,195	2,16
SOUTH CENT	TRAL.		3		- 1				- 1							1000		1		
Najaf	54	100	319	21			676	48	510	2	- 4				- 2				1,505	17
Diwaniyah			99	7			103	10						10.4					203	5
Babel	- 4		1,392	50	772	93	377	11	1,531	22	_		-		-		-		4,073	7 1 17 5 4:
Kerhala	- 4	100	724	27	54	3	123	9			-		17		234	10			1,192	5
Wassit		-	224	20		-	467	25	-	-3	-	_	-	-	-			-	690	- 41
											_								\$7,664	368
SOUTH			3		I K								- 3							
Muthanna	- 34	-		-		1.0	230		-	- 4		-		154	-				230	-
Dhi Qar	-	1,0	154	- 0	72	10	2,026	43		3		-04	+	4		100			2,253	6
Mesan	-	-3	72	3		-	21	2	- 4	-		-		100	-	100			94	
Basrah	- 4	4	464	14	81	- 6	218	8	5	-1	-	14.		1	247	19	-		1,015	4
		-		-	-			-		-	-	-		-		-			\$3,591	3,83
otal	10,520	753	6,710	317		251177	6,265		10,143	623	9,147	711	1,810		11,905	741	2,134		360,305	

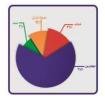




#### الغنات المستغيدة من قروض الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة المحدودة

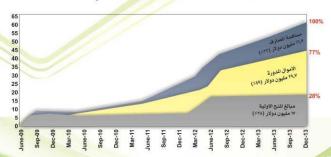
صممت الشركة العراقية لتمويل المشاريع بر امجها لدعو وخدمة جميع فئات المجتمع من خلال تقديم قروض تساهم في انشاء مشاريع جيدة او اعادة تشغيل مشاريع توقفت تنجهة الطروف قسرية وقد استطاعت الشركة ومن خلال شبكة المصارف التابعة لها من الوصول الى اعليه فئات المجتمع والتي شملت (معيلة منزل ، النساء ، المهجرين ، و الشباب ) وقد كانت تناتج هذا البرنامج خلق قروض بقيمة اكثر من 60 مليون دولار وتوفير فرص عمل مباشرة وغير مباشرة جديدة بلغت ٢٣،٩٥٧ فرصة عمل وكما يوضح الجول انذاه ;

فرص عمل غير مباشرة	فرص عمل مباشرة	ميلغ القروض المنوحة	عدد القروض المنوحة	الفئات
1737	1088	4,7A7,2	YOT	معيلة منزل
TOE	TTL	1,748,471	101	نساء
ADIV	AVEC	77,447,170	WOY	مهجرين
TOTA	1717	17,22,433,77	1.74	شباب
11700	417.	7+,19E,ATV	TATE	Egapa



#### نتابح برنامج الاقراض

بعد مضى خمس منوات في مجال اقراض المشاريع الصغيرة والمترسطة تمكنت الشركة وبفضل الجهود الميذولة من قبل العاملين والمشاركين في البرنامج من أن تصل الى محفظة قروض بقيمة تجاوزت (٢٣مليون دولار ) مما يوضح تدوير الاموال المستلمة خلال الفترة المذكورة وكما مبين في الرسم البيائي انتاه: - حيث يطل مبلغ الفتحة المستلمة ٣٨% من المحفظة كما أن نسبة التدوير تمثل أ ٤٤% من المحفظة الكلية في حين نسبة المشاركة الكلية من قبل المصارف المساممة اظهرت نسبة ٢٨% من الإجمالي .



#### قصص نجاحات اصحاب المشاريع الصغيرة والمتوسطة

ايلا شكر محمود في العقد الخامس من العمر تقدم للشركة المراقبة لطلبة فرضل ليقوم بفرسيع مشروعه الذي يعمل فيه كذبيار ويعل به عائلتة المتكونة من لا استخلص بعد الظروف الصحية التي واجهها في المصدل علي رأس العال البداية مشروعه ويعد حصولة على قرض بقيمة ه الاف دولار من مصرف الشحور فو عكويت تمكن من تحقق خلصة في الخار مشروعه الخاصة



2

مصطفى كالما على شاب بسيط متيز وثو خيره عليه: عمره ٢٥ منة تقد الشركة العراقية الطلب قر من الجار افتتاح مركز حاسيات الوسع لديه مصدر رزق ثابت بعد ان كان عاطلاً عن العمل بسيبه الغاقر من العمل في البلاد واستلم قرض بعدار 14 الفاد ولا من مصرف الشمال ليفتتح مركز الحاسيات الخاص به.



3

بسبب انقطاع التيار الكهربائي المستمر للبلد قرر حازم جمعه مولى إن يفتتم مشروعه الخاص والمتعلل بشراء مولدة لتجهيز الكهرباء المدايلة لاهال المنافقة واضطار الى اكسال مبلغ شراه المولدة بالإستفادة من قسروض شرو كتا وكان القريض بعضدار ١٦ الفدو لار وكان مشروعه ناججاذ والنادة السائية.



4

كان اختيار سعد كاظم عبيد لمشروعه بعد ان قضيى فترة طويله جدا في دو الر الدولة ويعد القناعة بني مشروعه من الافت دو هد حل لفائلة القبيم بعد استام الحرف رض يقيمنا ١٠ الافت دو لار من مصرف الشرق الاوسط و استطاع بواصفة مشروعه من تنسديد اقساط القرض و العيش يكر امة ورخاء.



#### قصص نجاحات اصحاب المشاريع الصغيرة والمنوسطة

فارس مالك عبداس لديه ورشه بسيطة للنجاره ويسعد مسماعه عن مشدار يع الأفراض التي تقدمها أشر كانتا تقدم بسماعه عن مشدار يع الأفراض التي تقدمها أشر كانتا تقدم بسطان تقطور ورشسته وتوفير ادوات واجهز منقطور ملائه بالشمية وهذا الشميل بمناعه من العمل على وهو إصلما الإنسان الكسب الحسلال مناعه عن العمل عن قوة الارادة و الأمل بالحياة وفعلا استارة في مناسلة الإسرائي تشمير من تطوير ورشتك، قرض يفهد من تطوير ورشتك،



6

5

فادي رالد نظر شــاب في مقتبل العدر بـــــــــــد ان تهجرت عائلته بسبب اعمال العقف بـــــــــا بمشـــر و عه الخاص في محل الفرسيقي و الذي كان هو ايــــة في البدياج واصبح فيما بعد مصدر الرق بالنسبة له بعد استكام قرض بمقدار ١٠ الاف دو لار من مصر ف الشمال التحقق امنيته بالعمل في المجل الذي يجيم.



7

نزار كفورك شبب طموح في العقد الثالث من عمره يعمل في مجل الحاسب ان و الديد الرغية في تطوير مشروعة الحاسب ان الأكثر ونية وكان لور الأهر اض المصر في نزرا اساسيا لتطوير مشروعة والحصول على قرض بؤيمة م الفت دو لار من مصرف الشرق الأوسط و هو سعيد الان بما حققه من نجاح وتطور وزيادة ايزاداته وتحسين مستوى ادانه.



8

هاشم عطو حاتي عمره ۲۷ سنه شاب في مقتبل العمر و ۲۷ سنه شاب في مقتبل العمر الديم مضوح و ان يمثلك في يوم من الايام مشروع خاص به و بالقعل قدم الشروكتنا طالبا قل قرض و تمت الموافقة عليه و استلم قرض بهتدار ۱۲ الاف دو لا رو هو الان سعيد جدا بما حققه من الجاز كبير بالنسبة الصغر عمره و امتذاكه مشروع خاص به





تقرير مراقب الحسابات والبيانات المالية مع الكشوفات التابعة لها وتقرير الادارة حول نشاط الشركة للسنة المنتهية في ٢ كانون الاول ٢٠١٣

> شركة عادل الحسون وشركاؤة محاسبون قانونيون واستشاريون (تضامنية)





#### Adel Alhasson & Co. CDA's & Consultants

شركة عادل الحسون وشركاءه حاسبون قانونيون وأستشاريون (تضامنية)

التاريخ ١٩/ أقار / ٢٠١٤

1-1: 120

#### الى / السادة اعضاء الهيئة العامة المحترمين للشركة العراقية لتمويل المشاريم الصغيرة والمتوسطة المحدودة ـ بغداد

#### تقرير مراقب الحسابات المستقل

قطا بالمحمل الميزانية العامة الشركة العراقية للدول المشاريع الصنفيزة واستوسطة المحدودة كما هي طبق لهي المي 177 \* الاكتوان الأول / ١٠١٢ وحساب الزراج راقصائر وكشد الفاق القانوي وبيان التفدوت في حقوق الساكان اللسنة المواقد بها ، والشريد المساقدات المواقد بها ، والشريد السنوي لادارة الشريد المساقدات المواقد بها ، والشريد السنوي لادارة الشركة الله الله المساقدات والانتقامة والتطيفات الصدونية المساقدات المساقد المساقدات المساقد

#### مسؤولية ادارة الشركة

ان الادارة حسولة عن اعداد هذا البنانات والإنساخ علها بصورة عائلة طبقا للتواعد والمعابير المصنيية المحقية و الولوية ، بالاطباطة التي مسوولية في اعداد ويقيز نظير الرقية الدنية وخرفت فيها يقطق بالاعداد والانساخ عن البيات المعالجة بصورة عائلة وخالية من الإخطاء الجوهرية الشاتية عن الإنطاء والتلاجب ، كما تشمل هذا المسوولية على اختيا وتطبيق السياسة المعاسبية المناتجة وتتمام القدورات المحاسبية الناسية .

#### ممؤولية مراقب الحسابات

ن سورفيقنا هي بداه الراي فلني المحيد من البينات الدائية فلطنمة قدا ، وذلك وفقا الأدامة ومعيير التنوق المحيلة و والولية ، وتشلب هذه المحابير ان تقرم وتعطيفها والمؤت التنفق للمصول على تناو معقول فيها اذا كانت البينات عليه خطأ جوهري ، ويشمل استقبق فحمسا على استس اختياري للبينات والمستثنات الموابعة المباطئ الطاهرة في البيزانية العامة والحسابات الطائمية قدام ٢٠١٧ والالاصباح علها ، كما يشمل نقيهما للبيلادي المحاسبية واعتلانا ان تنطقا بوفر اساسا معقولا الراي

#### ولدينا الإيضاحات التالية:

- ا- تم زیاده راس مثل الشرکة من (۳۰۸٬۰۰۰) لف دینار لیصبح (۴٬۷۰۶٬۰۰۰) لف دینار وقد افترن ذلك بموافقة. دائرة مسجل الشركات بموجب كتابها المورخ في ۱۶مهر ۲۰۱۳ .
- تحقظ الشركة بسجلات منتظمة وهي متققة مع البيانات المائية المثابتة في الحسابات الختامية التي بدور ها متققة مع
   القواعد المحاسبية الدولية.

Prone :5489111 Address
Moh. : Bayland : 077091894982 - 07704428226 Sec : 213 / 5tr : 126 / His : 146
Barahi : 07901738485 Alburbha - Alkindi
Kurdistan : 07705488990 - 07501367831 Baylandi - Irani
Email : Albaylaha-ia.com



#### Adel Alhasson & Co. CPA's & Consultants

مركة عادل الحسون وشركاءه حاسبون قانونيون واستشاريون (تضامنية)

٣- أن تقرير الادارة متفق مع احكام فانون الشركات رقم ٢١ لسنة ١٩٩٧ المعدل .

 قامت ادارة الشركة بأجراء جرد الموجودات الثابئة والنقد في الصندوق بأشرافنا وكانت نتائج الجرد مطابقة للسجلات

#### الرأى:

مع الأخذ بغظر الأعتبار الملاحظات أعلاه قفي رأينا وأستنادأ للمعلوسات والأبعضاحات التي توفرت لدينا فأن البيانات المالية وتقرير الأدارة العرفق بها متفقه مع السجلات ومستوفيه للمتطلبات القانونية ، وأنها على قدر ما تضملته من مؤشرات للأداء ، تعبر بصورة واضحه وعادله عن الوضع المالي للشركة كما في ٣١/ كالون الاول / ٢٠١٣ ونتاتج تشاطها وتدفقاته النقدية للسنة المالية المنتهية بذلك التاريخ

المحاسب القانوني عادل محمد الحسون

Phone : 5439111

Mob. : 8aghdad : 07801984982 - 07704428226

Basrah : 07901733685

Kurdistan: 07703488990 - 07901367831

Address

Sec.: 213 / Str.: 26 / Hs.: 14 Albarthia - Alkindi Baghdad - Iraq

Email: aha@aha-ig.com



#### المركة العراقية اتمويل المذاريع الدغيرة والمتوسلة المحدودة . وغداد

- FU	رقم الدئيل المحاسبي		Y-17	7.17
	170	التفاصيل	(ألف ديئــــار)	(آلف دینار)
	1	الموج ودات		
		الموجودات المتداولة		
3	1 £	القروض الممتوحة	71V,77£	7.,.14,775
*	10	الأستثمارات	7,734,777	100,14.
	17	المديتون	V.Y£9	- 1
1	MA	النقود	111,577	7,071,970
~			- YY,£,£,F97	YT,Y+5,555
٥		الموجودات الثابثة (قيمة دفترية)	17,717	11,755
		مجموع الموجودات	77,177,177	TT, T10, A1A
	*	مصادر التمويسل		
		مصادر التمويل طويلة الأجل		
بوان(ج)	71	رأس المال المدفوع	£, Y + £, + + +	T,0YA,
بان(ج)	**	الاحتياطيات	1,.17,.19	771,007
		حقوق المساهمون	0,777,.75	1,149,007
1	77	تخصيصات طويلة الأجل	17,77	14,455,
		مجموع مصادر التمويل طويلة الأجل	**, TEV **	71,9A0,007
		مصادر التمويل قصيرة الأجل		
3	77	تخصيصات قصيرة الأجل	74,417	£Y,5.1
Y	73	الدانشون	3,777	1,141,731
		مجموع مصادر الثمويل قصيرة الأجل	Y0,171	1,77-,757
		مجموع مصادر التمويل	77.177.177	TT. T10. A1A

عن الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة المحدودة - يغداد



المدير المقوض وسام توري سكمن

مدیر العسایات العدیر علمی محمد کا عمد وسام تو

خضوعا لتقريرنا المؤرخ في ١٩ / أذار / ٢٠١٤



#### الخرغة العراهية لتمويل المخاريع السغيرة والمتوسطة

#### المحصوصة . ومحاد

#### بيان العمليات الجارية

للسنة المنتهية في ٣١ / كانون الاول /٢٠١٣ بيان (ب)

****	7.17
(الف ديئــــار)	(ألف دينار)
000,11	£77,09.
338,53	Y0, Y0£
1,14	
141,44	ERA,AEE
11.,14	177,667
1,17	202
W1, V1	19,000
٥,٨٠	4,114
11,47	1.,1.1
TT0,VT	145,-1-
171,.17	7-5,271
11,77	1+,119
177,77	Y55,7.0
T33,6Y	101,111
10,41	illini
14	17,704
757,74	¥1.,140
try,rr	111,1.0

	رقم الدليل المحاسبي	رقم الكشف
إبرادات التشاط الجاري	- United	
ايرادات النشاط الخدمي	57	A
فوائد وأيجارات الأراضى	17	A
ليزادات عرضية	15	A
مصروفات النشاط الجاري		
الروائب والاجور	T1	4
المستازمات السلجة	2.1	1.
المستلزمات الخدمية	rr	1.1
الأندثارات والأطفاءات	TV	٥
ضوائب ورسوم	TAS	18
فاتض العطيات الجارية (المرحلة الاولى)		
تطرح: المصروفات الافرى والتحويلية		
المصروفات الاخرى	7.9	1.1
فانض العليات الجارية (المرطة الثانية)		
القائض موزع كما يلي:		
التغصيصات الضريبية		
الاحتياطي القانوني		
الفائض المتزاكم		



#### الذرعة العراقية لتمويل المفاريع السغيرة والمتوسطة المحودة . وفداد

#### بيان التدفقات النقدية

للسنة المنتهية في ٣١ / كانون الأول ٢٠١٣ بيان (ج)

	التقاصيل	(ألف دينسار)	(أثف بيتسار)
174	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية		
	فاتض النشاط كما في بيان (ب) المرفق	ETYPT	
	التسويات بيضاف (بطرح)		
	الأثدثارات والأطفاءات	0.41	
	(الزيادة) في القروض الممتوحة	-	
	الزيادة في المدينيين	(F3 7,V)	
	التقص في الدائنيين	(47-,177,1)	
	صافي التدفقات التقدية من الأنشطة التشغيلية		(Y0.,1AT)
ئائيا	التدفقات النقدية من الأنشطة الأستثمارية		
	شراء موجودات ثابئة	(17,179)	
	(الزيادة ) في الأستثمارات	(1,717,+04)	
	صافى التدفقات التقدية من الأنشطة الأستثمارية		(177,077,1)
thi	التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية		
	الزيادة في راس المال	1117	
	الزيادة في التخصيصات طويلة الأجل	(1.177)	
	الضريبة المسددة عن دخل الشركة	(11,90.)	
	صافى التدفقات التقدية من الأنشطة التمويلية		(11,500)
	صافى الزيادة في التدفقات التقدية		(4,54.,409)
	رصرد التقود في ١ / ١ /٢٠ ٢٠١٣		TOTISTO
	رصيد الثقود في ۳۱ /۱۲ /۲۰۱۳		111047



## المركة العراقية لتمويل المعاري الصغيرة والمتوسطة المحموحة ـ وقداء

# كشف التغيرات في حقوق المساهمين كما في ١٣/كاتون الأول/٣٠٠٣

الإهتاطيات	المساب رأس المثل المدفوع الامتياض الكاتياس	رقم الدليل المحاسمين	العركة خلال السنة (القديثار) (القديثار)	الرصيد عما في ١/١/١٠٠٠	ווייי,ויווין פייי,אין	الرصيد كما في ١٣ /١١ /١١٠١ ١٠٠٠.٤٠٧٠٤ ٢٥١.١٥
	القائض المتزاكم مجموع الأهتياطيات	TAE	(Ed. 427.)	111,000 TOO,1TF	11,247	1, - 11, - 11
	مجمرع هفرق المساهمين		(اتف دیتار)	100,141,2	1, orv, tvr	0,717,.15



#### الخرغة العراقية لتمويل المغاريع المغيرة والمتوسلة

#### المحدودة ومحاد

قِم الدليل		7.17	7.17
مدانين	أسم الحساب	(الف دينار)	(الف دينسار)
1.6	قروض ممنوحة طوبلة الإجل		
111	قروض ممتوجة للقطاع الخاص		
1414	مصدرف أثبور الدولي	6,614,317	1,117,717
1111	مصرف يغداد	1,01A,7EV	1,014,714
1111	مصرف الخليج التجاري	1,777,1.4	1,777,1.4
1111	مصرف الشرق الاوسط العزاقي للأستتلمار	1,177,777	1,177,777
1515	مصرف الموصل	T, T99, V57	F,F44,V£1
1111	مصرف الاهلى العراقي	1 + 1 , + 1 Y	7 - 1 - 7 - 7
1111	مصرف الشمال	r, +1, +, y = y	4,417,414
1111	مصرف سومو	317,54.	917,54.
		T 17.TTE	T 1V, FFE

#### كشف (٢) ـ كشف الأستثمارات

#### كما في ٣١ / كاتون الاول /٢٠١٣

رقم الدئيل		T+1T	T - 1 T
المحاسيي	أسم الحساب	(ألف دينــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	(ألف دينــــار)
101	أستثمارات قصيرة الأجل		
1011	وديعة ثابثة لدى مصرف الخليج	ø¥7,***	=
1015	وديعة ثابلة لدى مصرف سرمر	1	-
1015	حساب توقير مصرف سرمز	1,-57,777	100,1A.
		1.134.154	100,14.



#### الغركة العراقية لتمويل المفاريع المغيرة والمتوسلة

#### المحدودة . وفداد

		. كشف المدينين تون الاول /٢٠١٣	
رقم الدليل		1-17	Y - 1 Y
لمحاسبي	أسم الحساب	(ألف دينسار)	(أثف دينار)
117	حسايات مديثة متتوعة		-
1777	ايرادات مستحقة	V,T15	-
		Y, T £ 5	н

	كِشْفُ (٤) - ك	317	
	كما في ٣١ / كاتور	ن الاول /۲۰۱۳	
رقم الدليل		1.17	7 - 7 7
المحاسيي	أسم الحساب	(ألف ديئار)	(أثف ديئسار)
141	نقد في الصندرق	700	***
147	ثقد كدى المصارف		
1451	نقد لدى المصارف إجاري ديدار	111,-7-	144,440
1 457	نقد لدى مصرف النظيج / وديعة رأس المال		7,707,
		111.477	T.071.570



#### الغرغة العراقية ليمويل المغاريع السغيرة والمتوسطة المحدودة ـ وغداد

#### كشف (٥) ـ كشف الموجودات الثابتة واندثاراتها كما في ٢١ / كانون الاول /٢٠١٣

الموجودات الثابتة	اثاث واجهزة مكاتب	
رقع الدليل العحاسيي	111	المجموع
الحركة خلال السنة	(الف دیثار)	(ألف ديثار)
الكلفة كما في ١ /١ /٢٠١٣	1 E <sub>7</sub> « EA	15,+54
الأضافات خلال السنة	17,134	17,174
الكلفة كما في ٣١ /١٢/ ٢٠١٣	73,717	77,717
مخصص الأندثار المتراكم		
الرصيد كما في ١ /١ /٢٠١٣	T.314	7,759
العثار السنة الحالية	0,4.1	0,4.1
الرصيد كما في ٣١ /١٢/ ٢٠١٣	A, £ 0 .	۸,10.
القيمة الدفترية كما في ٣١ /١٢/ ٢٠١٣	17,777	17,717



## العركة العرافية لهمويل المعاريج المغورة والمتوسلة المحمومة . وغداء

		كما في ١٦ / كانون الاول /١٠٠٣	كما في ١٦/ كا		
قرصيد كما في ١٩/١/١١٠٠ (الف ديلار)	التتزيلات خلال السنة (الله ميلار)	الأضاقات خلال السنة (لقد دينار)	الرفسيد كما قي ١٠/٠٠/٣٠٠ - ١ (الله دينار)	آسم الحمال	رقم النابل المخاصي
,777,77	(*******)		17,741,	تخصيصات فويك الأجل التحة الشروطة تخصيصات قصيرة الأجل	9 4
14,411	(11,10.)	*LV'61	£V,5.1	تضيصك مريبة	1773
11,5,54,511	(1, 77., 92.)	10,41.	14,417,4.1		



#### المركة العراقية لتمويل المقاريح السغيرة والمتوسطة المصوحة - بغداد

قم الدليل		1.17	7.17
لمحاسيي	أسم الصناب	(الف دینسار)	(آلف دیئسار)
13	دائلو المصارف المساهمة	1.	1,173,
1.3	حسايات دانتة متتوعة		
***	مصاريف ستحقة وغير متاوعة	7,	3,
177	دائرة التفاعد والضمان الأجتماعي	TTT	197
		3,777	7,751
		3,777	1,141,751

قم الدائيل		1.17	T - 1 T
مداسين	أسم الحساب	(ألف ديئسار)	(ألف دينسار)
- 1	إيراد النشاط الخدمي		
27	ابرادات خدمات متتنوعة	ODO, SVT	£ 7 7,0 5 .
t.	فوائد وابجارات		
47	فواند الودانع انثابتة		
171	الغوائد المستثمة من المصارف	114,115	Vo, Toi
19	أيرادات أخرى		
15	أبرادات عرضية	1,140	
		TYE.VAY	154.411



#### الذركة العراقية لتمويل المفاريح السغيرة والمتوسطة المحدودة ـ بغداد

	كشف (٩) - كشف للسنة المنتهبة في ٣١ /		
م الدليل		1.17	7.17
بحامتين	أبنع الخساب	(أثف دينار)	(ألف دينار)
41	الروائب النقدية للموظفين		
711	زوائب	1.7,707	1 - 7 5
411	مكافئات تشجيعية	TT, EAO	71,510
Tie	حصنة المؤسسة في الضمان الاجتماعي	r, r : .	τ, . τ ε
		11.,177	177,667

	المستلزمات السلعية	کشف (۱۰) ـ کشف	
	٣ / كاتون الاول /٢٠١٣	للسنة المنتهبة في ١	
1.11	7-17		قم الدئيل
(الف دينسار)	(ألف دينــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	أسع الحساب	مدامين
0,8		المنتوعات	**
-	YEL	الوازم وسهمات	***
700	073	قرطاسية	410
007	1.734		



### المحركة العراقية لتمويل المحاريج السغيرة والمتوسطة المحدودة \_ بغداد كثف (۱۱) \_ كثف المستانمات الخدمة

أم الدليل		1.17	1.11
محاسيي	أسم الحساب	(أثف دينــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	(آلف دیشار)
rr	صباتة		-
***	صيانة مبانى	r, : r .	-
rr	دعاية وطيع وضيافة		
***	دعاية وأعلان	3.4.	7
TTT	نشر وطبع	7,924	0,11.
TTT	طبيالة	7,+14	Y27
***	معارض	1,707	2
		30,899	A.513
TT	يقل وايقاد واتصالات		
TTI	نقل العاملين	7,774	E-033
TTE	سقر وايفاد	4,+71	11,717
772	الصالات عامة	**************************************	7,177
		10,707	17,01.
**	أستنجار موجودات ثابته		
221	استقجار مباني وأنشاءات	77, * * *	-
TT	مصروفات خدمية متتوعة		
117	مكافئات لغير العاملين عن خدمات مؤداة	4,500	3+,7++
22.2	خدمات قانونية	1,0 **	3,
443	خدمات مصرفية	1,177	1,150
TTIA	177	-	1
TTTA	اجرر تدقيق الصبايات	7, ***	3,5
		**, ***	Y1,.10
336	مصروقات خدمية اخرى	WY.	-
TE	فروقات تصريف العطة	1,000	9
		100.011.00.011	
		Y1.76.	\$4 1



#### المرشة العراقية لتمويل المماريع السغيرة والمتوسطة المحدودة . بغداد

قم العليل		1.17	*. 1 *
محاسين	أسم الحساب	(ألف دينــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	(ألف ديتــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
-	المصروفات التحويلية		
TA	مصروفات تحويلية متنوعة		
TA	ضرائب ورسوم	11,450	1 - 7 - 1
	مجموع المصروقات التحويلية	11,470	1-7-1
٣	المصروفات الأخرى		
79	مصروفات سنوات سابقة	11,775	1-, 115
	مجموع المصروفات الأخرى	11,775	1-,115
		44,014	T - , AT -



#### تقرير الادارةحول نشاط الشركة للسنة التنهية في 31/ كانون الإول/2013

تنفيذا لاحكام الدائتين (117) و (134) من قاتون الشركات النافذ ندرج انناه المعلومات المطلوبة حول نشاط الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة المحدودة - بغداد السنة المنتهية في 31/ كانون الاول/ 2013 حيث تعتبر هذه المعلومات جزءا مكملا وموضحا للبيئات للسنة المعنية.

#### أولا؛ نبذة عن الشركة واهدافها:

لقد تأسست الشركة استئادا الى شهادة التأسيس الصمادرة من دائرة تسجيل الشركات لدى وزارة التجارة المرقمة (م ش /72012/2/) والمؤرخة في 18/ ايار/ 2009 ، وير أسمال الشركة بميناغ مقاره (200,000) ألف دينار ليصبح (176,000 من البداة رأسال الشركة إميناغ (906,000) ألف دينار ليصبح (2010/11/12 لمن دينار وذلك استئادا الى قرار دائرة تصجيل الشركات المورخ في 2010/11/12 ، اما في السنة 2011 فقد تم زيادة راسمال الشركة بمقادر (176,000) ألف دينار عن طريق السحب من المنحة الشروطة وبما يعادل مايون دو لار امريكي ليصبح راسال (2,352,000) ألف دينار وذلك استئادا الى قرار دائرة تصبيل الشركات لدى وزارة التجارة في 49/أطرار 2011.

تم استلام مبلغ ( 2,352,000,000 ) دينار خلال الفترة من ( 30 أيلول 2012 الى 18 
تشرين الأول - 2012 ) ويمثل هذا المبلغ 1 مليون دولار رأس المال المنفوع من 
المساهمين و 1 مليون دولار تم سحية من تخصيصات منحة مشروع تجارة التابع للوكلة 
الامريكية للتنمية الدولية لمغرض تحويلة الى رأس مال للشركة . تم زيادة رأس المال في 
دائرة مسجل الشركات ليصبح رأس مال الشركة بعد الزيادة (4,704,000,000) دينار 
بموجب كتاب دائرة تسجيل الشركات يتاريخ 14- مايس -2013.

إن الهنف من تأسيس الشركة هو المساهمة في النمو الاقتصادي المستدام في العراق من خلال توسيع منح الانتمان القطاع الشاريع الصغيرة والمتوسطة وتعزيز حصول هذه المشاريع على التعويل من المصارف التجارية الخاصة في العراق وكذلك دعم استخدام الثقية الحديثة في اسلوب منح الانتمان والمعايير المصرفية الجيدة وكذلك التعاون مع المصارف العراقية الخاصة وتوفير التعويل الى مساهميها من المصارف الخاصة بهنف استخدام هذا التعويل لمنح القروض الصغيرة والمتوسطة للمشاريع المؤهلة.



#### تقرير الادارة حول نشاط الشركة للسنة المتنهية في 31/ كانون الاول/2013

هذا وان الشركة لم تكن عضوا في اية شركة اخرى خلال السنة موضوعة تقريرنا هذا. ثانيا: بيانات تفصيلية وتعليلية،

 (أ)- العقود لم تبرم الشركة اية عقود خلال السنة موضوعة تقرير نا هذا والتي كان فيها مصلحة لاعضاء الهيئة الادارية والمدير المغوض.

#### (ب)- الربح الصافي خلال السنة:

ان صافى الربح الناجم عن نشاط الشركة خلال السنة الموضوعة التقرير قد بلغ (427,333) ألف دينار عراقي، والمدرجة تقاصيله في بيان (ب) المرفق، كما موضح في ادناه

	الف دينار
اجمالي الاير ادات	674,787
المصاريف الجارية فاتض النشاط (المرحلة الاولي)	(235,720) 439,067
تطرح: المصروفات الاخرى	(11,734)
فتض النشاط (المرحلة الثانية)	427,333

#### (ج)- الاحتياطيات والتخصيصات:

#### (1)- <u>الاحتياطيات</u>

تم أحتجاز نسبة 6% من الربح المسافي كاحتياطي الزامي خلال السنة موضوعة التقرير والذي بلغ (18,074) ألف دينار (وكما مبين في بيان- ب — اعلام، وذلك بعد احتجاز التخصيصات الصريبية — وقفا القنون الشركات العراقي ليصبح رصيده كما في 2012/12/31 ألف دينار في حين تم احتساب المبلغ المتقي من أرباح السنة الحالية البلغة ( 43,339) ألف دينار ضمن حساب "القائض المتراكم" ليصبح مسيدة كل قال 13/39 الله دينار.

#### (2)- التخصيصات

- التخصيصات طويلة الاجل (المنحة المشروطة)

5002



## تقرير الادارة حول نشاط الشركة للسنة المتنهية في 31/ كانون الاول/2013

بلغ رصيد التخصيصات طويلة الاجل في 2013/12/31 (16,620,000) الف بينار وذلك نتيجة تعويل ميلغ (1,000,000) دو لار امريكي ما يعانل (1,176,000) الف دينار الى حساب رأسمال الشركة وحسب الإتفاقية مع الوكالة الإمريكية للتتمية الدولية.

## - التخصيصات قصيرة الاجل:

لقد ثم احتجاز مبلغ(65,860) ألف دينار من فائض النشاط كتخصيصات ضريبية للسنة المنتهية 31/ كانون الاول/2013.

(د)- المبالغ المنفقة لاغراض السغر والدعاية والضيافة والثبر عات:

لقد تم انفاق المبالغ الاتية خلال السنة موضوعة التقرير:

	الف دينار
سفر وايفاد	4,021
دعاية وأعلان	180
ضيافة	2,018
التيرعات	_

### ثالثا:رأس المال:

بلغ رأسال الشركة (4,704,000) الف دينار عراقي موزع الى (4,704,000) سهم وكما مبين ادناه:

الاسهم	اسم المساهم		
939,631,000	مصرف الثور الدولي للاستثمار		1
547,105,000	مصرف الشرق الاوسط للاستثمار		2
530,472,000	مصرف الشمل	(100)	3
513,136,000	مصرف الموصل		4
384,213,000	مصرف سومز التجاري	-	5
465,947,000	المصرف الاهلى العراقي	-	6
694,600,000	مصنرف يغداد	_	7

3 سن 5



## تقرير الادارة حول نشاط الشركة للسنة المتنهية في 31/ كانون الاول/2013

8 - مصرف الخليج التجاري 628,896,000 4,704,000,000

#### رابعا:القروض المنوحة للمساهمين:

تم منح السادة المساهمين القروض بموجب شروط المنحة المشروطة وكما مبين ادناه:

		مبلغ القرض
	أنتم المتناهم	آلف دینار
- 1	مصرف النور الدولي للاستثمار	4,417,613
- 2	مصرف الشرق الاوسط للاستثمار	4,463,227
- 3	مصرف الشمل	3,363,747
- 4	مصرف الموصل	3,399,746
- 5	مصرف سومر التجاري	913,480
- 6	المصرف الاهلي العراقي	604,067
- 7	مصرف بغداد	1,518,347
- 8	مصرف الخليج التجاري	1,337,107
		20,017,334

## خامسا:الرواتب والأجور:

بلغ اجمالي الروائب والاجور المنفوعة خلال السنة موضوعة التقرير والبالغة (140,477) ألف دينار عراقي.

#### سادسا الاستع ادات والصادرات:

لم تمارس الشركة اية نشاطات استير ادية او تصديرية خلال السنة موضوعة التقرير.

#### سابعا:السياسة الحاسبية:

- 1- تم اعتماد مبدأ" الاستحقاق " كأساس للسياسة المحاسبية، كما ثم الاخذ بنظر الاعتبار مبدأ "الاستمرارية" عند اعداد البيانات المائية وعرض نتائجها على السادة المساهبين.
  - 2- تم تطبيق تعليمات "النظام المحاسبي الموحد" عند اعداد البيانات المالية.
- 3- تم احتساب نسبة الاندثار بموجب التعليمات المرعبة بهذا الخصوص على اساس "القسط الثابت".

5 4



## تقرير الادارةحول نشاط الشركة للسنة التنهية في 31/ كانون الاول/2013

 4- تم اعتماد سعر تحويل الدولار الامريكي للمعاملات المتعلقة بهذا النشاط على أساس سعر التحويل بتاريخ اليوم.

وتم احتساب القرق بين الاسعار والسعر كما في 31/ كانون الاول/2013 ضمن حساب الارباح والخسائر وذلك تماثليا مع المعيار المحاسبي الدولي رقم (21) ، والقاعدة المحاسبية العراقية رقم (4) في هذا الخصوص.

ثامنا ایة امور اخری:

لا توجد أية أمور أخرى مهمة لم تذكر خلال السنة موضوعة تقريرنا هذا.

المدير المؤوض وساء نوري سكمن



## معلومات حول الشركة

الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة المحدودة هي شركة ثم تأسيسها من قبل ٩ مصارف عراقية خاصة وبمساعدة مالية من الوكالة الأمريكية للتتمية الدولية والشعب الأمريكي .

## عضوبة الهبنة الأستشاربة

للدراه الفوضون للصارف الساهمة الثمانية مصرف الخليج التجاري عضو مصرف الخليج التجاري عضو مصرف الشرق الأوسط العراقي عضو مصرف الشرق الأوسط العراقي عضو مصرف سوم التجاري عضو مصرف التمال عضو مصرف الوصل للتمهية والاستثمار عضو المصرف الأهاس العراقي عضو المصرف الأهاس العراقي عضو عضو المصرف الأهاس العراقي عضو المصرف الأهاس العراقي عضو عضو المصرف الأهاس العراقي عضو المصرف الأهاس العراقي عضو المصرف الأهاس العراقي عضو المصرف الأهاس العراقي عضو عضو المصرف الأهاس العراقي عصوف المصرف الأهاس العراقي عصوف المصرف الأهاس العراقي عصوف المصرف الأهاس العراقي عضو المصرف الأهاس العراقية العراقية المصرف الأهاس العراقية ا

## المدققول

شركة عادل الحسون وشركاؤه

# المشاور القانوني

ضياء ناصر البعاج

# عنوان مقر الشركة

العراق ، بغداد ، شارع النضال ، بناية مصرف الوصل

## حساب الشركة العراقبة لنموبل المشاريع الصغيرة والمنوسطة المحدودة

مصرف الخليج التجاري الفرع الرئيسي ، بغداد ، كرادة ، تقاطع بدالة العلوية

## معلومات الاتصال

الموقع الالكتروني : www.icfsme.com البريد الالكتروني : info@icfsme.com







Iraqi Company for Financing SMEs



## Contents table

Table of contents	
For Iraqi Company for Financing SMEs	2
Message from the Chairman	3
Report of the Director Commissioner	4
Review key findings	5
Review key findings The most important key events and events during the year 2013	6
Capacity building	7
Continuing challenge	8
Our partners and investors and continued cooperation	8
Company Features	9
Our view of the future	9
Noqoud System	
An overview of the beneficiaries.	
Money management	
Consulting and Training	12
How we work	
Network lending Iraqi Company for Financing SMEs Ltd.	14
	15
Beneficiaries of loans Iraqi Company for Financing Small and Medium Enterprises Ltd	
Success stories of small and medium	
	19
Independent Auditor's opinion on the final accounts for the financial year ended 2013	
General budget as of 31 / December / 2013	22-33
Information about the company	31





الشركة العراقية لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة

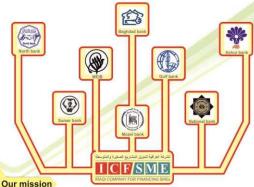


# **IRAOI COMPANY FOR FINANCING** SMEs (ICF SMEs)

#### Our vision

Lead the process of innovation financial services to small and medium enterprises throughout the country.

## Our Founding shareholder banks



To take the lead in the field of finance to small and medium enterprises by providing products for new credit and stable funding, and interest rates incentive loans with generating lending programs targeting all segments of the society in various sectors and also supports the company's best practices in generating loans, and is considered the model catalyst which helps in speed up the post of Iraqi private banks directly to support the growth of small and medium enterprises through the adoption of sustainable financing programs the company she opens doors for attracting and future cooperation with international donors and the government in order to stimulate the private sector in Irag.



#### Speech of Advisory Committee's Chairman

Ladies and gentlemen respected members of the General Assembly...

May peace be upon you...

I am pleased and honored to thank you and express my gratitude for the great role you are having in support of this unique model to which establishment you have contributed and for adopting its activity since the first day that is the Iraqi Company for Financing Small and Medium Enterprises. On the occasion of the elapse of five years since inception we are proud that our shareholder banks are the banks that are distinguished in implementing the company's program of financing small and medium enterprises where nearly 3900 loans have been granted with a lending portfolio estimated at 162 million dollars' and approximately 6000 jobs created directly and indirectly.

In our turn- we call for supporting this institution not only by our private banks but by the international financial institutions and government agencies as this company has a major role in the process of building up the unutilized capacities- developing an important part of the private sector- absorbing unemployment and achieving sustainable funding.



Wadee' Al-Handhal Chairman of Advisory Committee



We would like on this occasion to make a mention of the significant events of extensive impact happening around us. The Arab Spring we are in is not a spring- as the world knows it. but a phenomenon aimed at destroying the region and instigating political conflicts and up to intellectual starvation. bringing down the Arab character. increasing unemployment and halting the growth wheel.

Also the population of the Arab world hit 350 million inhabitants an equivalent of  $^{5}$ % of the world's population while the actual contribution in the global economy is only 2.5%. This ratio is too low-accounting for only 50% of the size of the actual population. Moreover- the highly increasing number of population negatively impacts growth rates and the per capita income rate- and the number of the unemployed in the Arab world is estimated at 26million registered unemployed persons in addition to the recorded disguised unemployment in government offices where the jobs have become very limited and the figure is increasing noting that this phenomenon is global rather than regional.

Hence: the company and its program started to have a distinct role in handling part of our economic problems: which lie in financing the effective category of the society and supporting it to be able to invest its energies in construction and development.

Finally-I thank all those who have contributed to the success of this Company. I also extend my thanks and gratitude to the Central Bank of Iraq for enriching and supporting the march of this company. imploring Al-Mighty God to grant us ability to achieve what is best- and the good to everyone and to our dear country.



## Managing Director's report

#### Overview

#### Respectable members of the General Assembly Peace be upon you

Five years have passed since the establishment of our Iraqi Company for Financing Small and Medium Enterprises. It had started as a dream with some seeing it from the perspective of optimism and some with a look of anxiety and apprehension on account of the then abnormal conditions and environment fraught with volatility and political and economic surprises in addition to the global crisis, which resulted in the taking the side of reservation in credit operations as well as imposing strict and difficult conditions on the private banks to protect (capitals and deposits of the public and beneficiaries) against shakes and mismanagement of financial institutions that represent the backbone of the Iraqi economy.

The small and medium enterprises have never ever had such an important role in history of Iraq as they are having now to stimulate the Iraqi economy, develop the commercial life, generate new jobs, achieve prosperity for the country and its people and instill confidence in better standards of living.



Wissam N. Sigman CEO



On the occasion of issuing the fifth annual report, we do stress the continued success of this company in implementing to SME lending programs, which have become one of the most important topics of interest to all governments of the world because of their significant impact on the stability of the economic and social and political situations alike.

As a contribution from our company to ease the pressure on borrowers and beneficiaries from our honorable people, we always strive to provide the best alternatives for the purpose of achieving the benefit to the largest possible number of people and to achieve social justice. It was decided to reduce the management fees charged by the company on allocations of the two Tijara and Inma' grants from 4% to 3% and 1.5% for the Vulnerable Groups Support Program based on the prevailing interest rates determinants.





#### Review of main results

The size of the registered syndicated loans portfolio as of 31/12/2013 reached (62) million dollars, with an increase of 42% from the last year. The number of total loans stood at 3900 recording an increase of 40% from 2012. The size of the participation of the shareholding banks reached at the end of 2013 (16.7) million dollars, recording an increase of 81% from the last year where banks opted to increase their on-lend funds. It should be noted that the results have indicated a slight rise compared to previous years, due to the lack of new sources of finance, where it was expected that the company gets new funds from government institutions for use in the company's programs of community banking, but unfortunately this has not happened because of the instability of the political situation in the country.

Size of participation	Size of loans	Size of finance	Number of loans	
9.2 million dollars	44.5 million dollars	16.8 million dollars	2.806	2012
16.7 million dollars	63 million dollars	16.8 million dollars	3.920	2013
81%	42%		40%	Increase percentage





#### The most important major events and occasions during 2013

As early as 2013, the USAID/Tijara program completed its technical and administrative tasks and handed the company's management all powers relating to the management of the sources of funds received by the Company and the implementation of the strategic plan for the company.

completion of the audit of the received grants by the Global Audit Company (Grant Thornton), and the final report was submitted to the donors. The results were excellent and conforming to the international standards, and the company showed good use of these allocations according to the programs intended for these allocations.

The company relocated to its new premises to be close to the main offices of the shareholder banks and to be more able to communicate and follow up with them smoothly and orderly.

 Holding periodic meetings of the Advisory Committee representing the eight shareholder banks, following up activities of SME lending units, evaluating the performance of these units and making plans for the continued operation of the company in its main business, and presenting such plans to the shareholders for consideration and taking decisions thereof.

Finalizing the procedure of increasing the capital to 470400000 (four billion, seven hundred and four million dinars) by the Company Registrar.

 activation of new services in the Nuqood program on the exchange of credit information and benefitting from it in the preparation of monthly reports for each bank and statistical tables to take advantage of them accurately.

Continuing to support the program of the women covered by the social welfare system in coordination with the International Society of the Red Cross.

participating in the conference held by the Federation of Iraqi Banks in Baghdad.
 Participating in the Union of Arab Banks conference in Beirut to mark the fortieth year of its foundation.

Presenting the company's activities in international conferences and forums and participating in the submission of proposals that would address some of the obstacles to banking and credit business





#### Capacity building

Recent years have witnessed broad interest in the development of information and communication systems which the banks rely entirely in their business and hence the requirement of capacity building was to take advantage of all the opportunities available for the development of accounting, banking and communications systems in order to keep pace with the tremendous renewed development in the banking world. We would like to point out that our company has also developed its accounting and information systems so that it can extract, compile and update the information and follow-up activity of shareholding banks in terms of credit, repayments and data on customers and compliance of lending units lending with the terms of agreements concluded with banks and send statistical data and periodic reports to the sectoral authorities and donors in a timely manner in the form of integrated reports to be used at a high speed commensurate with the commercial banking norms and also hold courses in uploading financial and accounting data into Nuqood system which acts as the exchange of information quickly and accurately where it can be used in entering the customer's name and enquiring about him through the network of shareholding banks and their branches numbering nearly 90 branches, in addition to the use of (Quick Books) accounting system distinguished for its accuracy, speed, and extraction of accounting statements and reports at a record speed.

The company will also communicate with global academic and development institutions to take advantage of all modern scientific capabilities and ensure communication with the outside world.





## Continuing challenge

Like all new practices that may be welcomed or rejected, the launch of a lending program based on the use of modern credit methods has seen many challenges, like the abnormal conditions experienced by the country (political, economic, social, and violence and sectarian practices) that have caused the difficulty of banking business and an increase in the degree of risk as government economic policies influence the macroeconomic conditions and a fluctuation of exchange rate, the foreign trade situation, monetary policies and handling inflation and the financial policies that impact the supply and demand.

There is also the market risk that includes the degree of competition in terms of the type of service and the bank's share in the market and the growth of service market in addition to the trading market and sector risk to the borrower. All these things have become a major challenge and an obstacle to the banking business, especially the private sector, which is always subject to the government laws and regulations that stand as an impediment to development and expansion. Also, the weakness of credit information in the banks, which is the biggest problem in the credit policy, which relies on a database that facilitates the granting and monitoring process, increases the volume of credit and reduces the risk of adverse selection.

## Our partners, investors and continued cooperation

The good relationship is based on respect and trust between the Company and our shareholder private banks, and the sectoral sponsors represented by the Central Bank of Iraq , as well as the international donors that have provided financial, administrative and technical support to the company and contributed significantly and effectively in the development of the company's performance and persistence in achieving joyous results in which all the parties concerned take pride in addition to government authorities that may someday be sponsors or investors and this is our ambition. These entities, among others, are the General Commission for Investment and the Secretariat of the Council of Ministers and the provincial councils.





## Company's features

- 1- It is possible to say that this company is a distinct model as it has combined the profit target which is the basis of the success of companies in general, and the community target that achieves social service that ensures a means of decent living and licit livelihood to the beneficiary category, namely, the owners of small and medium enterprises who make up 60% of the private business, especially they are the ones who had their business disrupted because of the insecurity and the economic conditions experienced by the country.
- 2- the success of the program, for which the company was established has opened many doors before the international organizations as this program is met with wide-scale attention from large financial institutions and also there is an immense desire to see the company's experience and its business in the private sector banks and the willingness of these institutions to work with the company through the shareholder banks as being the backbone of the economy, and characterized by possessing funds and ability to continue working and provide loans.
- 3- The spread of bank branches network in Iraq covering all its parts (north, center and south) had an active role in the spread of this concept and bring benefit for a larger number of covered borrowers.
- 4- The company's use of control method on the loans and the preparation of statements and statistical reports enable it to control the movement of loans and identify the strengths and weaknesses through Nuqood program, which was built and operated with efforts of the company's employees without asking the help of any third party and without any considerable costs.
- 5- The company's shareholders are banks complying with the laws and regulations issued by the sectoral institutions run by experienced and reputable banking teams.

## Our future vision

There are several ideas and plans on the table in deliberation with the shareholders to expand the horizons of the company's business in terms of the possibility of directing investment opportunities and including them in the SME funding program which is characterized by its importance in achieving economic stability and the elimination of both the actual and disguised unemployment. There are ongoing contacts with international and domestic agencies for this purpose

Through the meetings, the idea of creating a fund dedicated to Syndicated loans between the private banks and the Trade Bank of Iraq has crystallized, with forging a mechanism as how to set up the fund and type of participation and the formation of joint committees to study large loans and determine how loans and repayments are made and the type of collateral required against each loan.

There is also a plan to transform the company from a limited liability company into a joint stock company and increase its capital by converting part of the received grants and the participation of banks by a similar part in this increase.

There is another plan to convert the joint stock company into a bank specializing in SME financing under the supervision of the Central Bank of Iraq and under guidelines and instructions.

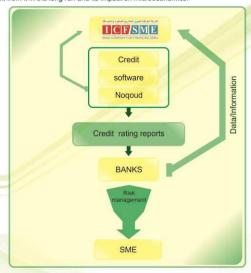
We are seeking, with our private bank partners, to achieve whatever is new and fruitful and in the interest of everybody and we are optimistic that the good and united efforts would yield more success, progress and prosperity.



## Nuqood System and exchange of credit information

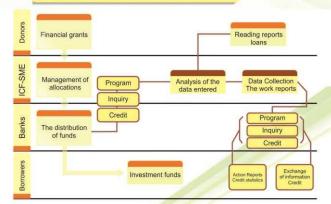
The most important characteristic of banking operations is the speed, accuracy and accounting and statistical statements that require systems commensurate with the type of business, the amount of information and way of using.

Since 2011, the Iraqi Company for Financing Small and Medium Enterprises has designed Nuqood program which is a specialized program for the follow-up of loans granted under the company's program and electronically assessing the lending operations in accordance with the implementation of company's policies and agreements with the shareholder banks to. In 2013, the program has been upgraded to enable the company's shareholder banks to assess the credit risks based on clients with whom there had been previous dealings through other banks in an electronic form and by entering the name or civil status ID of the client. The enclosed graphics illustrate the mechanism by which the system is operated and how to benefit from it in the long run and its impact on microeconomics.





## An overview of the beneficiaries and the flow of data



## Interest earned on long-term system of money





## Money management

What the company has the possibility of art and technology has enabled it to manage and distribute the money according to the curricula of service banking commissions paid administrative collected for this service from international organizations, donors and sponsors and implementing these programs.

## Consulting and Training

Where he became the company's skilled staff can provide financial advisory services and technical private banks and lending units and the latest scientific methods, as well as opening opportunities for cooperation between the Iraqi private banks and investors in the process of obtaining financing in bank loans or deposits and investments.



Consulting and courses Training for banks

Management programs (International Red Cross)

Credit information
To shareholders





## How we work

Iraqi Company for Financing SMEs operate as a financial institution and a median directed funding from international organizations and the government, investors and the provincial councils to several commercial banks Iraqi special contribution in the company and thus submitted to the small and medium enterprises in the form of loans contribute to the support of their projects and development. And below shows the structure of the work between the company and the funding agencies and key partners.



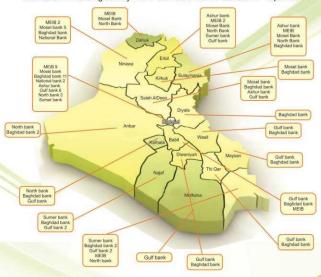




#### Network lending Iragi Company for Financing SMEs Ltd.

Contributed to private banks to contribute to the company Pettmtellna in all 18 Iraqi provinces have provided banks contribute loans to all areas through a network of branches owned, which amounted to 99 branch for 8 banks contribution, thus providing opportunities and access the company's programs to all of Iraq's provinces with the ambition to continuously achieve stretch wider in the future.

# Network lending Iraqi Company for Financing SMEs Distribution of lending activity in the bank's 99 branch banks 8 in 18 provinces



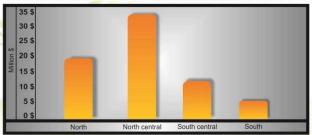


## Geographic Extension

The existence of collective representation in all Iraqi provinces has provided banks to contibute to our company loans to all areas through a network of branches owned. And if at all, the focus of 80% of the loans disbursed in the provinces of the north and north-central Iraq, as a result of citizens' awareness of the banking system and how to take advantage of it expect to achieve a wider stretch as long as the banks are gradually penetrating in new sectors.

ICF-SME Loan Distribution by Bank Branch at 31- Dec - 2013 in (\$ 000)

	Ashi	ur .	Baghi	fad	Base	ah	Gul		IME	В	Mos	ul	Natio	nal	Nort	th	Sum	19	TOT	ALS
			\$		5		5		5	8	5	-	5	-	5		5		\$000's	#Loans
NORTH																				The second
Dohuk		-		鱧			145	185	193	72	1,451	103			283	20			2.071	15
Erbil	1,150	91				-	114	2	1,826	163	532	31			480	45			4,102	
Suleymaniya	4,643	274				-	1	13	145	20	179	16		103					4,368	311
Ninewah			79	5	-	-	- 4				3,635	299	- 05		321	43	-		4,099	35
Kirkuk	92		58	5		2	1 2		t.	100	248	27			12		- 2		306	33
											-	Party.		- 4					\$14,945	1,17
NOR TH CEN	IRAL		4		1															
Salah Ad Din	1,808	113	59	3		- 2	- 6				197	17							2.064	133
Divate	-	1000	401	0		- 4	- 14	-				100		-					401	
Baghdad	3,518	275	2,013	89	663	69	1,784	56	5,925	392	2,913	210	1,728	117	9,180	573	2,134	150	29,836	1,935
Al Anbar	74	-	652	57		-				- 4		-		-	1,241	31		-	1,894	81
			1000			5 0		4-0		9-11		0.0		n v	-Wass			100	\$34,195	2,16
SOUTH CEN	TRAL																			
Nojaf	(4)	- 23	319	21			676	45	510	2									1,505	7
Diwaniyah			99	7			103	10	- CO 100 T	100							-	-	203	1
Babel	1		1,392	50	772	93	377	11	1,531	22									4,073	171
Kerbala		-8	724	27	84	9	123	9		-			17	100	234	10			1,192	- 54
Wassit	10		224	20			467	25	17.		(*				- 2			-	690	7: 17: 5: 4: 5:
																			\$7,564	363
SOUTH	70					1-11-		1		11-11		15-11						1		
Methanna	100	- 6					230	III (E)		- 4		-				-		-	230	- 1
Dhi Qar	- 4	-	154	8	72	18	2,026	43				-				-		100	2,253	
Mesan	- 4	-	72	3		-	21	2		-		-		-				-	94	-
Basrah	(4	- 6	464	14	.01	6	218	8	5	1	- 4	-	- 4		247	19	- 4	-	1,015	41

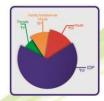




#### Beneficiaries of loans Iraqi Company for Financing SMEs.

Iraqi Company for Financing projects designed programs to support and serve all segments of society through the provision of loans contribute to the creation of new projects or re-run projects stopped as a result of coercive circumstances, the company and through a network of affiliated banks have access to most of the community groups, which included (family breadwinner home, women, displaced people, and young people) The results of this program is the creation of loans worth more than \$ 60 million and provide jobs directly and indirectly amounted to 22 925 new jobs, and as shown in table below:

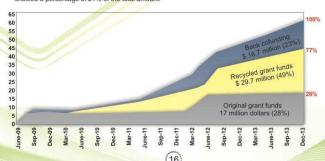
Beneficiaries	Loans No.	Value of Loans	Direct Jobs	Indirect Jobs
Family breadwinner House	753	9.383.457	1544	2316
Female	156	1.684.762	236	354
IDP	1857	36.886.165	5678	8517
Youth	1068	12.440.452	1712	2568
Total	3834	60.394.837	9170	13755



### lending program Results

After five years in the area of lending to small and medium-sized company enterprises, the Company, thanks to the efforts of the employees and participants in the program, managed to reach a loan portfolio worth more than (62 million dollars), which illustrates the recycling of funds received during the period in question, as shown in the chart below:

Where the amount of the grant received represents 38% of the portfolio, and the recycling percentage represents 41% of the overall portfolio, while the overall rate of participation by the shareholder banks showed a percentage of 21% of the total amount.





## Success Stories

1

Ayad Shukur Mahmoud is in his fifties. He applied to the Iraqi Company to get a loan for the expansion of his project where he works as a baker and provides for his 7-member family after the difficult circumstances he faced in obtaining a capital to start up his business. After receiving a loan of \$ 5000 dollars from Ashur Bank's Tikrit branch, he was able to achieve his dream of running his own business.



2

Mostafa Kamel Ali, 25, a simple and distinguished young man with a scientific experience, had applied to Iraqi Company to get a loan for the opening of a computer center so that he can have a steady source of income, after he was jobless due to lack of employment opportunities in the country. He received a 12000-dollar loan from the North Bank to open his own computer center.



3

Because of continued power outages in the country, Hazem Jum's Mawila decided to open his own business and purchase a power generator to supply electricity to local people of his neighborhood. He had to complement generator purchase amount with our company's loans, and the loan he was granted was 12000 dollars. His project was successful and of humanitarian benefit.



4

Saad Kadhim Obeid's choice of his project came after having spent a very long period in government departments. Following his retirement he built his own business, a tent-sewing shop after receiving a loan of 10000 dollars from the Middle East Bank and managed through his project to repay the loan installments and live in idinally and prosperity.





6

8

#### Success Stories

Faris Malik Abbas has a simple Carpentry workshop. After having heard of lending programs provided by our Company, he submitted an application asking to help him develop his workshop and provide tools and developed appliances because he suffers from a deformity in one of his feet. This handicap did not stop him from working and continue innovations to earn licit money and set an example for the willipower and



Fadi Raed Munir a young man in the prime of his life. After his family had been forced out of their home due to the violence, he stanted up his own business in the field of music, which was a hobby at first, and later became a source of livelihood for him after receiving a 10000-dollar loan from the North Bank so that his wish to work in the field he loves could be realized.

lust for life. He eventually received a 10000-dollar loan and was able to develop his workshop.



Nizar Kevork is an ambitious young man in his twenties working in the field of computers and has a desire to develop his computer business. Bank lending had a key role in the development of his business after he had obtained a loan of fifteen thousand dollars from the Middle East Bank. He is now happy with his success, development, increased income and improved level of performance.



Hashim Atla Hatl, 23, is a young man in the prime of his life who had an ambition that one day he would have a business of his own. He applied to our Company asking for a loan which immediately approved and received a 12000-dollar loan. He is now very happy with his big achievement as a young man and owning a business of his own.





# Independent Auditor's Report

Financial statements
According to International standard
31 December 2013

Adel Alhasson & Co. CPA'S & Consultants Baghdad , Iraq





#### Adel Alhasson & Co. CDA's & Consultants

ركة عادل الحسون وشركاءه حاسيون قانونيون وأستشاريون (تضامنية)

Independent auditors' report

To the shareholders of

Iraqi Company for Financing Small and Medium Sized Enterprises Ltd.

We have audited the financial statements of the Iraqi Company for Financing Small and Medium Stard Interprises Limited (IC-SME), as at 31 Becomber 2013, income statement, statement of changes in equity and cash flow statement for the year then ended, and attached notes of the sequence (1) to (19), and the yearly management report of the company that prepared under the provision of companies art No# (21) for year 1997 amendment and the regulation and instruction issued thereunder.

#### Management's responsibility

The management is responsible on preparing and disclosing the linaurial statement in a bir vay according to the International Financial Beporting Standards (IPRS), in Addition to the responsibility of management of preparing and implementing the internal audit system expectally with regard to preparing and disclosing the linaurial statement in hir vay and free of material misstatement, whether due misstatement or frand. Also the responsibility, include choosing and applying an appropriate accounting policies and using the appropriate accounting estimates.

#### Auditors' responsibility

Our responsibility is to express a neutral relational opinion on the financial statements submitted to us, according to the evidences and local and international auditing standards. These standards require us to plan and perform the audit to obtain reasonable assurance that the financial statements are free of material misstatement, and the audit includes examination on a test basis for the data and documents that supported the amounts which appear in the financial statements of the year 2012 and disclose them as well as including an evaluation for the accounting principles. We believe that our audit provides a reasonable basis for our everyeased opinion.

#### We have the following observations and clarifications:

The company keeps regular records which are consists with the financial statement which in turn consistent
with the international accounting rules.

Phone : 5439111

Mob. : Baghdad : 07801984982 - 07704428226

Basrah : 07901733685 Kurdistan : 07703488990 - 07901367831 Address Sec.: 213 / Str.: 26 / Hs.: 14 Atharthia - Alkindi

Alharthia - Alkindi Baghdad - Iraq Email : aha@aha-iq.com



#### Adel Alhasson & Co. CDA's & Consultants

كة علال الحسون وشركاءه السبون قانونيون واستشاريون (تضامنية)

- 2. The management's report conforms with the provisions of companies law no. 21 for year 1997 (amended).
- The inventory have been done for the existing materials by the management under our supervision and the results of the inventory were matching the financial records.
- The capital of the company have been increased from (3,528) Million Dinar to (4,704, ) Million dinar according the letter of registrar company dated in 14 May / 2013.

#### Opinion

In our opinion, and taking into consideration the above notes and charifications and based on the information and explanations given to us, the financial statements and the attached management report is consistent with the records and meet the legal requirements and with all their contents of the performance indicators, present fairly in all material respects the financial position of the company as at December 31st,2013 and the result of its activities, cash flows and change in equity for the year then ended.





Phone :5439111

Mob. : Baghdad : 07801984982 - 07704428226 Basrah : 07901733685

Kurdistan : 07703488990 - 07901367831

Address

Sec. : 213 / Str. : 26 / Hs. : 14 Alharthia - Alkindi Baghdad - Iraq

Email : aha@aha-iq.com



IRAQ COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM

SIZED ENTERPRISES LIMTID - BAGHDAD

BALANCE SHEET

as at 31 December 2013

## STATEMENT (A)

	Notes	2013	2012
	Notes	IQD(000)	IQD(000)
ASSETS			
Current assets			
Cash and cash equivalents	5	2,379,813	3,187,115
Loans granted to banks	6	20,017,334	20,017,334
Other current assets	7	7,249	
		22,404,396	23,204,449
Non current assets	8	17,767	11,399
Total assets	To the state of	22,422,163	23,215,848
LIABILITIES AND EQUITY	NO SECURE	CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	EQUENTS.
LIABILITIES			
Current liabilities			
Trade and other payables	9	6,323	1,182,391
Provisions	10	68,811	47,901
		75,134	1,230,292
Long Term Liabilities			
Conditional grant received	11	16,620,000	17,796,000
Total liabilities	THE RESERVE	16,695,134	19,026,292
EQUITY			
Share Capital - Ordinary shares	12	4,704,000	3,528,000
Reserves			
Retained earnings	13	971,877	628,478
Other reserves	13	51,152	33,079
Total equity	NAME OF TAXABLE	5,727,029	4,189,556
Total equity and liabilities		22,422,163	23,215,848

The attached notes constitute an integral part of these financial statements

CFO

CEO Wissam Norri Sikman

Under our auditing report dated 19 march 2014





IRAQ COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM SIZED ENTERPRISES LIMTID - BAGHDAD

INCOME STATEMENT

FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2013

#### STATEMENT (B)

		2013	2012
	Notes	IQD(000)	IQD(000)
Revenues			
Revenues received from loans granted	14	505,973	423,590
Revenues ICRC	15	50,000	
		555,973	423,590
Expenses			
Employees expenses	16	(140,477)	(126,443)
Service expenses	17	(72,607)	(49,557)
Depreciation of Furniture & Office Appliances	8	(5,801)	(2,419)
Operating profit		337,088	245,171
Other income	18	118,814	75,254
Non-Operational expenses	19	(28,569)	(20,820)
Profit before tax		427,333	299,605
Corporation tax	10	(65,860)	(46,474)
Profit for the year		361,473	253,131
In accordance with Iraqi Companies Law			
Attributable to:-			
Statutory legal reserve	13	18,074	12,657
Retained earnings	13	343,399	240,475
		361,473	253,131

The attached notes constitute an integral part of these financial statements



# IRAQ COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM SIZED ENTERPRISES LIMTID - BAGHDAD

STATEMENT OF CASH FLOW

FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2013

#### STATEMENT (C)

	Note	2013	2012
	NO.	IQD(000)	IQD(000)
Operating activities			
Profit before tax		427,333	299,605
Adjustments for:			
(Increase) in loans granted to banks			(11,785,334)
Decrease (Increase ) in other current assets -Accrued income		(7,249)	7,818
Depreciation		5,801	2,419
(Decrease) Increase in trade and other payables		(1,176,068)	1,167,376
Income Tax payment		(44,950)	(32,453)
Net cash flows from/(used in) investing activities		(795,133)	(10,340,569)
Investing activities			
Purchase of furniture & office appliances		(12,169)	(12,275)
Net cash flows (used in) investing activities		(12,169)	(12,275)
Cash flows from financing activities			
(Decrease) increase the grant received		(1,176,000)	10,740,000
Subscribtion of paid up capital		1,176,000	1,176,000
Net cash flows from financing activities		85	11,916,000
Net increase in cash and cash equivalence		(807,302)	1,563,156
Cash and cash equivalence at the beginning of year		3,187,115	1,623,959
Cash and cash equivalence at the end of year		2,379,813	3,187,115

The attached notes constitute an integral part of these financial statements



IRAQ COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM SIZED ENTERPRISES LIMTID - BAGHDAD

# STATEMENT (D)

FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2013

STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

IAD(000)   IAD(000)		Share Capital	Statutory Legal Reserve	Retained Earnings Total of Reserves	Total of Reserves	Total Equity
2.352.000 20,422 388.003 448.425 2 1,176.000 12,857 240,475 255,131 3.5228.000 33,079 868,478 661,556 4 1,176.000 16,074 343,399 361,473 4,74,000 51,152 971,877 1,023,029 5		IQD(000)	IQD(000)	IQD(000)	IQD(000)	IQD(000)
1,176,000 12,857 240,475 253,131 1 1,176,000 33,079 828,478 661,556 4 1,176,000 16,074 343,399 361,473 1,023,029 5	of 1 January 2012	2,352,000	20,422	388,003	408,425	2,760,425
12,857 240,475 253,131 1,176,000 33,079 628,478 661,556 4 1,176,000 16,074 343,399 361,473 4,704,000 51,182 971,877 1,023,029 5	ssue of share capital	1,176,000			000	1,176,000
3,528,000 33,079 628,478 661,556 4, 1,176,000 16,074 343,399 361,473 4,704,000 51,182 971,877 1,023,029 5	Profit for the year	i e	12,657	240,475	253,131	253,131
1,176,000 1,10,074 343,399 361,473 4,704,000 51,182 971,877 1,023,029 5	4t 31 December 2012	3,528,000	33,079	628,478	661,556	4,189,556
18,074 343,399 361,473 4,704,000 51,152 971,877 1,023,029 5	ssue of share capital	1,176,000	ar	×	ж	1,176,000
4,704,000 51,152 971,877 1,023,029	Profit for the year	4	18,074	343,399	361,473	361,473
	4t 31 December 2013	4,704,000	51,152	971,877	1,023,029	5,727,029

The attached notes constitute an integral part of these financial statements



#### IRAQ COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIÚN SIZED ENTERPRISES LIMTID - BAGHDAD

5-	Cash and cash equivalents		
		2013	2012
		(000) 10.0	(000) 100

556	210
111,020	179,725
	2,352,000
2,268,237	655,180
2,379,813	3,187,115
	111,020 - 2,268,237

#### 8- Lonas granted to banks

	2013	2012
	(000) IQD	(000) IQD
Ashur International Bank for Investments	4,417,613	4,417,613
Bank of Baghdad	1,518,347	1,518,347
Sulf Commercial Bank	1,337,107	1,337,107
ragi Middle East Investment Bank	4,463,227	4,463,227
Mosul bank for Investments and Finance	3,399,746	3,399,746
National Bank of Iraq	604,067	604,067
North Bank for Investments and Finance	3,363,747	3,363,747
Sourner Bank for Investments	913,480	913,480
	20,017,334	20,017,334

#### 7- Other current assets

2013	2012
(000) IQD	(000) IQD
7,249	- 2
7,249	
	(000) IQD 7,249



#### IRAQ COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM. SIZED ENTERPRISES LIMTID - BAGHDAD.

## 8- Non current assets

Decer		

	Furniture & Office Appliances	TOTAL
Cost		
At 1 January	14,048	14,048
Net movement	12,169	12,169
At 31 December	26,217	26,217
Accumulated depreciation		
At 1 January	2,649	2,649
Depreciation	5,801	5,801
At December 31st	8,450	8,450
book value - At 31 December	17,767	17,767

#### 9- Trade and other payables

	2013	2012
	(000) IQD	(000) IQD
Shareholding banks payables		1,176,000
Accrued expenses:		
Professional audit fees	6,000	6,000
Social Security Establishment	323	391
	6,323	1,182,391



#### IRAQ COMPANY FOR FINANCING-SMALL AND MEDIUM SIZED ENTERPRISES LIMTID - BAGHDAD

#### 10- Provision for taxation

The amount of "Provision for taxation" has been in conformity with the assessment by the General Commission for Taxes to that effect.

	2013 (000) IQD	2012 (000) IQD
At 1 January	47,901	33,880
Add: Current year's provision for tax	65,860	46,474
	113,761	80,354
Less: Settlement of previous year's tax	(44,950)	(32,453)
At 31 December	68,811	47,901
Calcultion of Current year's provision for taxation:		
	(000) IQD	(000) IQD
Profit before tax, as per attached statement (B)	427,333	299,605
Add: Unallowable expenses for taxation purposes		
Previous years' expenses	11,734	10,219
Taxable profit	439,067	309,824
Provision for taxation is calculated as 15% of amount of		
"taxable profit"	65,860	46,474

#### 11- Long Term Liabilities (Conditional grant received)

The capital of the company had been increased with (1,000,000) Dollar from Louis Berger Group account

	31 December 2013	
	US\$	(000) IQD
Luis Berger Grant	14,954,622	17,796,000
Less:Capital increase from Luis Berger Grant	(1,000,000)	(1,176,000)
	13,954,622	16,620,000



# IRAQ COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM SIZED ENTERPRISES LIMITIO - RASHDAD

#### 12- Share capital

The company's capital amounted to 4,704,000,000 Iraqi dinars which is distributed to (4,704,000,000) shares

	2013 (000) IQD	2012 (000) IQD
Ashur International Bank for Investments	939,631	743,935
Bank of Baghdad	694,600	533,908
Gulf Commercial Bank	628,896	469,395
Iraqi Middle East Investment Bank	547,105	403,386
Mosul bank for Investments and Finance	513,136	374,270
National Bank of Iraq	465,947	350,212
North Bank for Investments and Finance	530,472	385,032
Sourner Bank for Investments	384,213	267,862
	4,704,000	3,528,000

#### 13- Reserves

As in accordance with the prevailing statutory legislation, that profit after tax is to be attributed by 5% to "Statutory Capital Reserve", while the remaining balance is to transferred to "Retained Earnings".

	Statutory Legal Reserve (000) IQD	Retained Earnings (000) IQD
At 1 January 2013	33,079	628,478
Profit for the year - as per statement ( B )	18,074	343,399
At 31 December 2013	51,152	971,877



IRAQ COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM SIZED ENTERPRISES LIMITID - RAGHDAD

#### 14- Revenues received from loans granted

As within the terms of contracts implemented between ICF-SME and its participating local banks, that an "administrative fee" is to be charged at the rate of 4% p.a. during the year anded 31 December 2013, as indicated below:

	2013	2012
	(000) IQD	(000) IQD
Revenues from the LB Grant - USAID		
Ashur International Bank for Investments	52,936	36,284
Bank of Baghdad	42,533	25,922
Basra Bank for Investments and Finance	1.4	34,748
Gulf Commercial Bank	51,003	51,671
Iraqi Middle East Investment Bank	34,885	35,466
Mosul bank for Investments and Finance	37,830	38,383
National Bank of Iraq	22,465	19,986
North Bank for Investments and Finance	34,747	37,165
Sourner Bank for Investments	21,434	23,158
Total revenues received from LB Grant - USAID	297,833	302,783
Revenues from the INMA Grant - USAID		
Bank of Baghdad	14,112	7,840
North Bank for Investments and Finance	14,112	7,840
Ashur International Bank for Investments	9,408	5,226
Iraqi Middle East Investment Bank	9,408	5,226
Total revenues received from INMA Grant - USAID	47,040	26,132
Revenues from the IVGS Grant - USAID		
Ashur International Bank for Investments	40,500	27,875
Iraqi Middle East Investment Bank	49,500	29,400
Mosul bank for Investments and Finance	36,000	21,425
North Bank for Investments and Finance	30,600	13,350
Sourcer Bank for Investments	4,500	2,625
Total revenues received from INMA Grant - USAID	161,100	94,675
	505.973	423.590



#### IRAC COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM SIZED ENTERPRISES LIMITIO - BAGHDAD

#### 15- Revenues from ICRC

Revenues ICRC
Total Revenues ICRC

2013	2012
(000) IQD	(000) IQD
50,000	
50,000	

#### 16- Employees Emoluments

The Salaries during the year ended 31 December 2013 had increased to IQD (000) 140,477 while in the previous year it was IQD (000) 126,443 and it's contributed as indicated below:

	2013 (000) IQD	2012 (000) IQD
Staff salaries	103,762	102,004
Allowances	33,485	21,415
Social security contribution	3,240	3,024
	140,477	126,443



## IRACL COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM

#### 17- Commodities and Services expenses

The expenses that affect directly the operational activities of ICF-SME had increased during the year 2013 from IQD (000) 49,557 in the previous year to IQD (000) 72,807,as indicated below:-

	2013 (000) IQD	2012 (000) IQD
Commodities expenses		
Sundry items	1,267	556
	1,267	556
Services expenses		
maintenance	3,430	
Publicity printing and entertainment	15,799	8,446
Transport expenses	2,378	3,066
Travel and deligation Expenses	4,021	11,312
Communication	8,860	2,132
Rent	12,000	
Rewards to non-Employees for services	9,455	10,700
Legal charges	6,500	6,000
Bank charges	1,177	1,145
Accounting services fees	54	100
Professional audit fees	6,000	6,100
Others	720	-
Currency exchange differences	1,000	
	71,340	49,001
	72,607	49,557

#### 18- Other income

Other income earned during the year represents the interest received from short-term deposits in local banks as indicated below.

	(000) IQD	(000) IQD
Interest received from short - term deposits at local banks	117,629	75,254
Other income	1,185	
	118,814	75,254

2013

2012



#### IRAQ COMPANY FOR FINANCING SMALL AND MEDIUM SIZED ENTERPRISES LIMITID - RAGEDAD

#### 19- Non-operational and other expenses

Those expenditure are considered to be an expenses and has no direct effect on the operational activities which were carried during the year, as shown below:

	(000) IQD	(000) IQD
Non-operational and other expenses		
Taxes and dues	16,835	10,601
	16,835	10,601
Other expenses		
Previous years' expenses	11,734	10,219
	28 569	20.820



## Information about the company

Iraqi Company for Financing Small and Medium Enterprises Limited is a company incorporated by 9 Iraqi banks and private financial assistance from the U.S. Agency for International Development and the American people.

## Membership Advisory Board

Ashur International Bank - Chairman Guff Commercial Bank - Member Bank of Baghdad - Member Bank of the Middle East, Iraq - Member Sumer Commercial Bank - Member North Bank - Member Mosul Bank for Development and Investment - member National Bank of Iraq - Member

## Auditors

Adel Al-Hasson Company

Legal Advisor

Mr. Dheaa Al-Baaj

## ICFSME Adress

Iraq - Baghdad - Nidhal St -Mosel bank building

## ICFSME Bank Account

Commercial Gulf bank Baghdad branch, karradah 4 district Al-Elwiyah square

## Contact Information

Website: www.icfsme.com Email: info@icfsme.com



